

VYSTOUPENÍ DELEGACE
MoLR

Archiv bezpečnostních složek

Zrušen stupeň utajení (svazku) dnem 1.1.2008 dle ustanovení § 157 odst. 3 zák. č. 412/2005 Sb.

Překlad z ruštiny.

PŘÍSNĚ TAJNĚ!

V Y S T O U P E N Í

vedoucího delegace Ministerstva veřejné bezpečnosti
Mongolské lidové republiky, genmjr. P. DEČINA.

Drazí soudruzi!

Mimořádně velký význam má to, že podle vzniklé tradice, my, představitelé orgánů státní bezpečnosti bratrských zemí socialistického společenství - scházíme se proto, abychom projednali životně důležité problémy současnosti, vyměnili si názory a zkušenosti, vypracovat společný postoj, sladit své úsilí, abychom se mohli postavit proti ideologické diverzi protivníka.

Dovolte mi, jménem ministra veřejné bezpečnosti MoLR soudruha B. DEŽIDA, kolegia ministerstva veřejné bezpečnosti, a také všech pracovníků ministerstva, upřímně poděkovat členu politického byra ÚV KSSS, předsedovi KGB SSSR soudruhovi J.V. ANDROPOVI, vedení výboru za srdečné přijetí a poskytnuté pohostinství v Moskvě - hlavním městě Sovětského svazu - členům naší delegace. Srdečně vítáme zde přítomné vedoucí a členy delegací orgánů státní bezpečnosti socialistických zemí - našich stejně smýšlejících bojových přátel, soudruhů ve zbrani.

Soudruzi!

Agresivní podstata mezinárodního imperialismu se nezměnila a ani se nezmění dokud existuje světový systém kapita-

lismu. O tom svědčí ta skutečnost, že po druhé světové válce bylo silami mezinárodního imperialismu rozpoutáno více než 100 lokálních válek a ozbrojených konfliktů.

Imperialisté v čele s americkými ozbrojenými silami rok od roku zvyšují vojenský potenciál Severoatlantického agresivního bloku. Novým svědectvím toho je přijatý v roce 1978, 15-letý program NATO, modernizace a zvýšení zbrojení v Evropě. Imperialisté USA, plníce tento program, se snaží rozmístit v Evropě nové druhy raketo-jaderných zbraní, které jsou zaměřené na Sovětský svaz a další socialistické země.

Přímým spojencem mezinárodního imperialismu je maoistická Čína, jejíž vůdci se řídí heslem MAO CE TUNGA: "My musíme dobýt zeměkouli" a kladou si za cíl dobýt světovládu. Pokoušejí se zabránit zmírňování napětí, zostřit mezinárodní napětí, vyprovokovat imperialistické státy k válce proti Sovětskému svazu. Všichni dobře víme, že čínští vedoucí činitelé nyní od slov přecházejí k činu. Počátkem roku 1979 rozpoutali agresivní válku proti socialistickému Vietnamu. Jak je známo, hrdinný vietnamský lid, opírající se o pomoc Sovětského svazu a dalších bratrských zemí, důstojně se postavil proti čínským militaristům. O tom, že nyní Čína aktivně vystupuje na straně reakčních a imperialistických sil, nemůže být žádných pochybností. Ze zpráv, které máme k dispozici vyplývá, že pekingské vedení zdela zradilo zájmy socialismu, zastává nepřátelský postoj, vede proti zemím socialistického společenství silný boj jak na poli politickém, tak i v bezprostřední podvratné činnosti. Nezměnily se cíle pekingských vládců ani vůči Mongolské lidové republice. O tom zejména svědčí jak ústní prohlášení maoistů, tak i praktické činy. V ústní propagandě a v různých oficiálních publikacích nadále tvrdí, že území MoLR je součástí Číny, t.j.

sahají na územní celistvost a státní suverenitu naší země. Těmto snahám se pokoušejí podřídit dokonce "teoretickou" základnu, prohlašující, že nejsou a nebyly dějiny MoLR a jsou pouze dějiny Číny a že mongolský lid je pouze národnostní menšina velkého čínského národa.

Peking se stejně jako dříve snaží zasít semena rozepře a nedůvěry mezi MoLR a SSSR, postavit proti sobě jejich vzájemné zájmy, postupně získat Mongolsko na svou stranu. Taktika a metody realizace těchto nepřátelských cílů prodělala v poslední době značné změny. Je možné zcela odůvodněně považovat, že nyní Peking ustoupil od pokusů bezprostředního hrubého politického a ekonomického nátlaku na MoLR. Zřejmě pochopil nereálnost nebo přinejmenším malou účinnost jimi podnikaných kdysi opatření prováděním přímého nátlaku, čínští rozkolníci se nyní pokoušejí koketovat s MoLR. Ale to je pouze maskování. Za vnější formou úsilí nynějších čínských vládců, navázat s Mongolskem dobré sousedské vztahy, se skrývá stejná nepřátelská maolistická podstata, stejné podvrtné cíle a velmocenské zájmy!

To je zvláště názorně vidět v činnosti čínských zpravodajských služeb a jejich ideologických center.

Soudruzii!

Od okamžiku našeho setkání v Budapešti uplynuly dva roky. Během tohoto období se staly velké politické události jak v mezinárodním životě, tak i v životě našich zemí.

Mongolská lidová republika při všestranné spolupráci se Sovětským svazem, podpoře a pomoci celého socialistické-

Zrušen stupeň utajení (svazku) dnem 1.1.2008 dle ustanovení § 157 odst. 3 zák. č. 412/2005 Sb.

ho společenství přesvědčivě jde kupředu. Občané země se aktivně účastní veřejně prospěšné práce, kurs Mongolské národně revoluční strany a vlády MoLR při výstavbě socialismu nacházejí v lidu plné pochopení a jednohlasou podporu. Usnesení XVII. sjezdu MNRS o ekonomickém a sociálně kulturním rozvoji země se úspěšně plní.

Víme, že velké úspěchy ve svém rozvoji dosáhly i jiné socialistické země.

Skutečně jsou velké úspěchy míru a socialismu na mezinárodním poli. Zkrachovaly úmysly imperialismu v Afghánistánu, hegemonistické snahy maoistů vůči Vietnamu a Kambodži, ideje amrxismu-leninismu ovládají stále širší masy ve všech částech světa.

Současně s tím reakční a nepřátelské síly řízené vládou kruhy USA, nadále podnikají houževnaté pokusy zabrzdit postupující hnutí lidstva vpřed, oslabit moc socialistického společenství, podrýt zevnitř jeho jednotu. Za dobu, která uplynula od budapeštského setkání jsme zaznamenali zvýšený zájem nepřítele a maoistů o naši zemi, zvýšenou nepřátelskou činnost jejich zpravodajských služeb a zvláště, ideologických center.

V těchto podmínkách před námi ještě ostřeji vyvstávají úkoly pečlivého zkoumání protivníka, včasného odhalení jeho nepřátelských snah, zamezení úmyslů, zabránění a znemožnění realizace trestných činů. V konečném souhrnu jsou to úkoly spolehlivé ochrany vymožeností a úspěchů Mongolské lidové republiky, která je neoddělitelnou součástí světového socialistického systému.

Při plnění těchto úkolů se nám do určité míry podařilo zjistit strategii, taktiku, některé formy a metody používané ideologickými diverzanty v nepřátelské činnosti proti MoLR.

Zprvė se opakovaně snaží podrýt přátelství a spolupráci Mongolska se Sovětským svazem, odtrhnout jej od socialistického společenství. Zadruhé ideologickým působením na různé vrstvy obyvatelstva oslabit pozici strany a vlády a zatřetí podněcováním nacionalistických tendencí, rozdmýcháváním národnostních svárů vytvářet překážky v budování socialistické společnosti v MoLR.

K dosažení těchto cílů ideologická centra USA, Anglie, NSR, Japonska a ČLR používají všechny možnosti a dosažitelné prostředky ideologického působení - rozhlasu chuacjo, diplomacii, studentskou výměnu, nepřátelské emigrantské organizace, společnosti znalců Mongolska atd.

U některých z nich by bylo třeba se zastavit poněkud podrobněji. Např. u radio propagandy. V mongolštině /a částečně kazašském jazyce pro mongolské Kazachy/ v současné době se vysílá z Pekinu, Huch-Hoto a Urumči celkově 20 hodin denně.

V posledních dvou letech maoisté v souvislosti se změnou celkové strategie vůči MoLR se značně změnila taktika rozhlasového vysílání materiálů pro mongolské občany. Jestliže se dříve vysílání zpravidla vedlo přímočaře, tzv. čelně, pak nyní je pozornost ve vysílání tendenčních materiálů určitou pružností, diferenciací, obracením se ke konkrétním faktům a událostem. Jestliže dříve maoisté jednoznačně útočili na praxi a politiku jak MoLR tak Sovětského svazu, nyní hlavním obsahem jejich vysílání jsou hrubé výpady proti KSSS a sovětské vládě, jejich zahraniční a vnitřní politice.

Zrušen stupeň utajení (svazku) dnem 1.1.2008 dle ustanovení § 157 odst. 3 zák. č. 412/2005 Sb.

Přítom je jasně vidět cíl, podnítit nacionalismus a antisovětlismus, podřývat autoritu Sovětského svazu, vyvolávat nespokojenost mezi mongolskými posluchači, vyprovokovávat je k nepřátelským protisovětským akcím.

Podstatně změnilo maoisté také tématické zaměření svého vysílání.

Stručně řečeno, Peking udělal a dělá všechno možné proto, aby rozhlas přeměnil z masového sdělovacího prostředku mezi národy v prostředek pro dosažení jeho hegemonistických cílů.

Významnou úlohu v podvratné činnosti proti nám - v první řadě pokud jde o provádění akcí ideologické diverze a získávání politických zpráv - maoisté přidělují Číňanům, kteří jsou usídleni v Mongolsku. Je jich u nás přes 6.000.

Pekínští vůdci poskytují Radě čínských občanů a čínské škole v Ulanbátaru značnou finanční a hmotnou podporu, pravidelně je zásobují propagandistickou literaturou, svazky Mao ce tunga.

Např. při tajné prohlídce zavazadel napodzim r. 1979, která cestovala z Číny na velvyslanectví ČLR v Ulanbátaru bylo zjištěno velké množství Mao ce tungových děl, dále díla západních rakenních činitelů, přeložená do čínštiny, jakož i díla jiných odštěpenců, kteří uprchli nebo byli vystěhováni ze Sovětského svazu. A po tomto, jak již byla zmínka, část zejména této literatury se objevila mezi Číňany.

V poslední době Peking poněkud zjednodušil a zmírnil podmínky cest Číňanů z Mongolska do Číny a v této souvislosti se zvýšil počet těchto cest, což vytvořilo pro maoisty

další možnosti k jejich aktivnímu využívání pro jejich podvratné cíle. Jednotlivcům, zejména vedoucím čínských kolonií, jsou speciálně organizovány cesty do ČLR, aby je zde důkladněji mohli proinstruovat a připravit.

Pracovníci ZÚ ČLR v Mongolsku udržují s místními Číňany stálý nepřetržitý styk. Organizují pro ně různé schůzky, výstavy fotografií, promítání filmů, atp. Pracující Číňané od nich dostávají pokyny, aby nastoupil zaměstnání u mongolských podniků, uzavírali smíšená manželství, aby byli vždy uprostřed vnitrosociálních událostí, přísně dodržovali zákony MoLR. Někteří Číňané na pokyn ZU získávají politické informace, přenášejí maoistické názory a ideje, provádějí protisovětskou propagandu.

Myslíme si, že máme k tomu podklady, že pekinští rozkolníci budou i nadále se snažit aktivizovat tuto činnost. Navíc je možné i to, že se pokusí přeměnit čínskou kolonii usídlenou v MoLR ve hlavní kanál ideologické diverze, vedle rozhlasu proti naší zemi.

Každým rokem rostou zahraniční styky MoLR. V současné době Mongolsko udržuje diplomatické styky téměř s 90 zeměmi světa, dvoustranné a mnohostranné styky s více než 60 mezinárodními organizacemi. Zvyšuje se počet studentů, aspirantů a turistů kapitalistických zemí, dále také mongolských občanů, kteří cestují do zahraničí.

Máme četné příklady o tom, že diplomaté čínského, japonského a některých jiných ZÚ západních zemí, akreditovaní v Ulánbátaru a též řada aspirantů a studentů, kteří studují na Mongolské státní univerzitě, provádějí nepřátelské zpracovávání mongolských občanů, přiváželi a přivážejí protikomunistickou literaturu, spisy Mao, pornografii.

Např. v lednu t.r. pracovník čínského velvyslanectví navštívil několik úřadů v Ulánbátaru a pokusil se předat jejich vedoucím text tzv. prohlášení vlády ČLR v souvislosti s událostmi v Afghanistánu, které bylo ostře protisovětsky zaměřeno.

Ve snaze rozšířit a prohloubit politický a ideologický vliv, čínské velvyslanectví začalo častěji pořádat různé recepce, promítání filmů, koktejly atp. Peněz na tuto činnost maoisté nelitují. Pouze za jednu z takových recepcí velvyslanectví utratilo asi 300.000 tugliků. Část diplomatů, aspirantů, studentů a turistů se zabývá získáváním pomlouvačných tendencí informací o situaci v republice, náladách lidí, ekonomickém a politickém vývoji, poznává zvyky, obyčeje a soukromí mongolského lidu, historii a etnografii. V tomto směru zvláště aktivně se projevují Číňané a Japonci.

K provádění akcí ideologické diverze nepřítel v široké míře využívá mezinárodní poštovní spoje.

Přes tyto spoje je do naší země zasílána nepřátelská literatura a pornografie. Pouze v roce 1979 naše příslušná součást zabavila více než 100 takových materiálů, které jsou zasílány ze zahraničí. Přitom jejich počet každým rokem roste.

Poštou jsou zasílány někdy celkem závažné materiály, např. se nám podařilo zadržet zásilku z USA, zaslanou na adresu vědce z Akademie věd MoLR, ve které byla vložena tištěná výzva mongolské mládeži, aby "se vzchopila k boji proti komunistické vládě" a slibovalo se, "že v tomto boji bude poskytnuta všemožná pomoc".

Podle našich poznatků získaných v bezprostředně poslední době, působí v kapitalistických státech, zejména v USA,

Anglii, Francii, NSR a Japonsku přes 10 emigračních organizací nepřátelsky zaměřených proti MoLR: Protikomunistická organizace mongolských patriotů, Kalmycko-mongolská protikomunistická organizace, Mongolsko-tibetský výbor aj. Nyní se zabýváme objasňováním jejich praktické činnosti a byli bychom vděčni státně bezpečnostním orgánům bratrských zemí, pokud by nám podle možnosti poskytly jejich informace o uvedených informacích.

V mnoha zemích světa - více než ve 100 - jsou spolky vědců, zabývající se mongolštinou. Taková společnost v srpnu 1979 byla založena i v Číně. Činnost většiny západních, japonských a čínských vědců přes mongolštinu je typická aktivní a s jasně nepřátelským, protimarxistickým zaměřením. Pouze v Japonsku 470 vědců přes mongolštinu vydalo vcelku 1 300 titulů knih a prací. V Číně za půl roku existence této společnosti byly zveřejněny 52 práce atp.

V těchto dílech mnozí vědci přes mongolštinu se pokoušejí zpravidla vyvracet a "zbavovat slávy" leninské učení o nekapitalistické cestě rozvoje, hrubě rozvracet mongolsko-sovětské vztahy, podryvat základy spolupráce mezi MoLR a SSSR.

Speciální služby a ideologická centra nepřítele v široké míře využívají společnosti vědců přes mongolštinu také pro jiné podvratné účely. Snaží se dostat do jejich středu své zástupce, často působí na rozšiřování antimarxistické literatury, včetně přepravy této literatury různými cestami do Mongolska. Je zasílána na adresy zástupců vědecké a tvůrčí inteligence, mládeže a úřady. Pouze v roce 1979 /tyto údaje však nejsou úplné/ došlo v MoLR asi 80 titulů různých knih západních autorů o historii Mongolska.

Rozumí se, že podnikáme nutné kroky a protiopatření proti těmto akcím, ale chtěl bych otevřeně říci, že při provádění kontrarozvědné činnosti vůči mnohým společnostem vědců přes mongolštinu, zejména ze západních zemí se setkáváme s určitými potížemi, které souvisejí s našimi omezenými možnostmi. Jsme ovšem za sjednocení, budou-li k tomu podmínky, našeho úsilí a za ještě těsnější vzájemnou spolupráci v této věci, t.j. mařit záměry nepřátel, kteří využívají vědce přes mongolštinu ke škodě komunistického hnutí.

Soudruzii!

Náš lid klade vcelku důstojný odpor podvrzatým akcím speciálních služeb imperialistických států a ČLR. S pocitem jistoty buduje socialismus. Avšak nemyslíme si, že ohromné úsilí, které vynakládá nepřítel na nepřátelskou činnost probíhá bez následků a že nám nezpůsobuje škodu. Asi 80% Mongolska je mládež, která nemá dostatečné životní zkušenosti a není pevně ideově zocelena, nemá spolehlivou imunitu vůči škodlivému působení.

V historii naší země existovaly různé proudy pravického a levicového oportunistu, vření mezi určitou částí inteligence. Určité negativní procesy se zde vyskytují i nyní. V 60. letech strana rozdrtila protistranickou skupinu, jejíž členové se pokoušeli mařit internacionální přátelství a spolupráci s bratrskými socialistickými zeměmi, revidovat zahraniční a vnitřní politiku ÚV MLRS a vlády MoLr. Někteří členové této skupiny, kteří neodhodili ještě zbraň, také v současné době zůstávají na svých protistranických pozicích, snaží se rozšiřovat styky, upevňovat vliv, vyzvedávat otázku tzv. "lidských práv".

V posledních letech se u nás rysuje také tendence určitého ožívování náboženského světového názoru, aktivizace činnosti oficiálního duchovenstva a růstu úlohy GANDANA ve společenském životě země, který navázal a má nyní široké mezinárodní styky. Patří do Světového bratrství buddhistů, Asijského buddhistického kongresu za mír, udržuje kontakty s náboženskými organizacemi z více než 20 zemí. Zavedl buddhistický institut, který připravuje kněze. Kromě GANDANA v zemi působí také neoficiální duchovenstvo, tzv. "černí lámové". Podněcují náboženský fanatismus, připravují a rozšiřují teologickou literaturu. Někteří z "černých lámů" jsou nepřátelsky zaměřeni.

Je třeba také se zmínit o přímých faktech zkázonosného vlivu nepřátelské propagandy na jednotlivé mongolské občany. Např. v letech 1977 a 1978 mongolský občan, který byl později zatčen za nezákonnou činnost se dvakrát pokusil předat na čínské velvyslanectví rukopisy, přibližně asi na 1 300 stránkách. Pod vlivem maoistické propagandy uváděl v těchto rukopisech popis vnitřní a zahraniční politiky ÚV MLRS, rozebíral ekonomickou situaci a život pracujících v MoLR, spolupráci Mongolska se Sovětským svazem. Předávání těchto informací do zahraničí a jejich využití maoisty by mohlo vážně poškodovat naši zemi.

Tento příklad svědčí o tom, že činnost nepřítele a maoistů, zaměřená proti MoLR, nemůže být podceňována. V souladu s tímto je postavena také naše činnost pro boj proti ideologické diverzi nepřítele. Přitom se řídíme usneseními XVII. sjezdu MLRS, který se zmínil o nutnosti zesílit boj proti nepřátelským silám, o včasném odhalování a maření jakýchkoliv pokusů, narušovat solidaritu, přátelství a spo-

lupraci bratrských socialistických zemí. Ve světle výše uvedených požadavků zvláštní místo v tomto boji věnujeme organizaci a provádění protiopatření vůči speciálním službám a ideologickým centrům maoistů. Musím říci, že všechna tato práce je prováděna v těsném kontaktu a ve vzájemné spolupráci s Výborem státní bezpečnosti SSSR.

Za období, které uběhlo od Budapeštské schůzky, provedli jsme řadu aktivních kontrarozvědných opatření a dosáhli některých kladných výsledků v tomto směru. Kontrarozvědné hry, které jsme rozpoutali s čínskými speciálními službami, nám dovolily odhalit a zadokumentovat řadu nepřátelských akcí ze strany místních Číňanů, žijících v MoLR. Pouze v roce 1979 bylo vyhoštěno z naší země přes 80 čínských občanů, kteří prováděli v MoLR protistátní činnost.

V protiopatřeních proti maoistům aktivně využíváme také možnosti "Asijského buddhistického kongresu za mír", který byl založen před 10 lety z iniciativy SSSR a MoLR.

V červnu 1979 v Ulánbátaru se konala jubilejní 5. valná konference ABKM, které se zúčastnily buddhistické organizace z 15 zemí jihovýchodní oblasti Ázie, zástupci asi 30 mezinárodních organizací a dalajláma. Dalo by se tak tvrdit, že za uplynulých 10 let ABKM nejen obstála ve zkoušce času, ale získala také světový význam.

Čínští rozkolníci, propekinsky zaměřená delegace japonských buddhistů a část nepálských buddhistů se pokoušela narušit konferenci, rozbít kongres. Zástupce velvyslanectví ČLR v Mongolsku dokonce navštívil MZV MoLR a předal protest v souvislosti s účastí na tomto zasedání dalajlámy. Zvýšený zájem o konferenci projevilily ZÚ Japonska, Francie a Indie.

Společně s Výborem státní bezpečnosti SSSR byla provedena četná kontrarozvědná opatření, na základě kterých 5. konference, jak to bylo i v plánu, proběhla pod heslem boje za mír a měla charakter otevřeně antiimperialistického a antimaoistického zaměření. Na konferenci bylo schváleno usnesení o aktivizaci úsilí asijských buddhistů v hnutí za mír, dále také rezoluce odsuzující hegemonistické a expansionistické snahy pekingského vedení a výzva s ostrým odsouzením čínské agrese ve Vietnamu.

Peking nezanedbal pokusů a dále provádí aktivní opatření k tomu, aby oslabil a později likvidoval ABKM. Pracujeme na maření těchto záměrů maoistů.

Důležitým pro nás úkolem je boj proti ideologické diverzi japonských speciálních služeb. Mongolsko od dávných dob je objektem zvláštního úsilí japonských militaristů a také nyní pokračují ve svém aktivním působení nepřátelské činnosti proti nám. Japonské speciální služby v širokém měřítku zkoumají naši zemi, ve velkém měřítku připravují vědce přes mongolštinu, každým rokem zvyšují počet studentů a aspirantů, kteří studují na naší státní univerzitě. Roste počet Japonců, kteří přijíždějí do MoLR krátkodobě po linii kulturní výměny a obchodu.

Ve své praktické činnosti při boji proti ideologické diverzi imperialistických speciálních služeb a maoistů využíváme celý arsenál operativních sil a prostředků, všechny formy a metody kontrarozvědné činnosti. Zvláštní pozornost při tom věnujeme obraně mongolských občanů před nepřátelským vlivem z vnějšku profylaktickými opatřeními, bráníme politicky nezralým a ideově škodlivým projevům ze strany jednotlivých negativně zaměřených osob a protisocialistických živelů uvnitř země. Tuto činnost posuzujeme jako jednu z forem podílu příslušníků ministerstva veřejné bezpečnosti MoLR na ideologické a politicko výchovné práci MLRS, do jejíž řad patříme.

Zrušen stupeň utajení (svazku) dnem 1.1.2008 dle ustanovení § 157 odst. 3 zák. č. 412/2005 Sb.

S radostí chci zdůraznit, že vždy a ve všem vycházíme z bohatých zkušeností sovětských čekistů a našich kolegů z ostatních zemí socialistického společenství. Příslušníci mongolské státní bezpečnosti jsou na to hrdí a snaží se maximálně využívat uvedenou zkušenost ve své každodenní činnosti s aplikací na naše specifické podmínky.

Velký význam přikládáme těsné vzájemné spolupráci s orgány státní bezpečnosti socialistických zemí při provádění společných kontrarozvědných i rozvědných opatření, pravidelné výměně informací. Zkušenost ukazuje, že když právě takto postupujeme, tak vždy dosahujeme dobrých výsledků. Proto vítáme a podporujeme návrhy ostatních soudruhů ke spojení úsilí státně-bezpečnostních orgánů socialistických zemí při zabezpečování spolehlivé bezpečnosti orgánů socialistických zemí při zabezpečování spolehlivé bezpečnosti blížících se letních Olympijských her v Moskvě, jejichž význam za podmínek protisovětské hysterie imperialismu je těžké zhodnotit a musíme být připraveni k výměně názorů k těmto otázkám.

Soudruzii!

Naše společná činnost odrážející se v protipatřeních proti ideologické diverzi speciálních služeb imperialistických států a maoistů je společným internacionálním úkolem a povinností. Společné úsilí - to je záruka našich nynějších i budoucích úspěchů. Jsme plně rozhodnuti udělat všechno, co na nás závisí, abychom neustále upevňovali společnou bezpečnost zemí socialistického společenství.

Děkuji za pozornost.

Přeložila 1.7.1980 V!V.

Z mag. pásku převedla Z.H.